

Zeitschrift:	Akzent : Magazin für Kultur und Gesellschaft
Herausgeber:	Pro Senectute Basel-Stadt
Band:	- (2010)
Heft:	1: Schwerpunkt Feuerbräuche
Artikel:	D Eerscht-Augschten - und Silveschter-Fyrrwägg : wenn zBasel d Rageete stygge...
Autor:	Miville-Seiler, Carl
DOI:	https://doi.org/10.5169/seals-842827

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

D Eerscht-Augschten – und Silveschter-Fyrrwärgg

Wenn zBasel d Rageete styype...



Fyrr als Folklore? Mit Kienbääse wie z Lieschtel und mit fyryge Rundummeli, wo me vom eine Hubel uus in d Nacht schiesst, kenne mer nit diene. Y waiss au numme vo zwai brennige Schyterbyygene: dären am 1. Augschten uff em Brüederholz und dären an dr Bundesfyrr vo de Bettiger uff «Zwischebäärg». Aber drey groossi offizielli Fyrrwärgg gniesse mer scho: am 31. Haimoonet (Juli) am Rhyy, am 1. Augschten uff em Brüederholz und am Silveschter, au wider am Rhyy.

Bsunders sympathisch find ych d Bundesfyrr uff dr braite Matten unten an dr Batterie und em Wasserturm, Joor fir Joor am 1. Augschte, duregfiert vom eine Komitee, wo die Neutrale Quartierverain Gundeldingen und Brüederholz drzuegheere. Doo heert me scheeni Muusig und haiteri Joodelgläng, me freut sich über folkloristische Darbietigen und heert e Reed

vom jeewyylige Regierigspräsident. D Lyt sitzen im Graas und hänn s gmietlig, vyl Familie mit de Kinder. Zem Schluss brennt e Holzbyyygi, und s stygt e gfellig Fyrrwärgg, wo alli Freud draa hänn.

Ane 1889 het dr Bundesroot dr Eerscht Augschten als offizielle Bundesfyrrdaag fixiert. Dasch aber znäggsscht emol no lang kai Grund gsi zem nit schaffe. Eerscht 1994 isch dä Daag en aarbetsfreye Fyrrtig worde. Doo reedet dr Bundespräsident am Radio und am TV, und am achtli zoobe lyten alli Kircheglogen im Land. Syt 1942 findet au en aidgnesischi Bundesfyrr uff em Rütli statt, duregfiert vo dr Schwyzersche Gmainnitzige Gsellschaft.

Z Basel fyryre mer dä Daag in zwai Dail: am eerschten Augschten uff em Brüederholz und – syt an 1993 – mit eme groosse Volggsfesch am Vorooben an de Rhyyufer. Doo vergniege sich wyt über 100'000 Lyt an vyl ad hoc-Baizen- und Ständ und an sportlige wie au anderen Underhaltigen uff em Wasser. Am Aend git s e Riise-Fyrrwärgg, aber au dr Fischerclub brennt e glai Fyrrwärgg ab, und mit em «Stäärnelyychte» kunnt vyl Gäld zämme fir s Hilfswärgg Fairmed. Drait wird s Ganz vom Lotteriefonds und vo andere guete Greft.

Au dr Silveschteroobe wird feschtlig und grooszig begange. Zem en eerschten und bsinnlige Dail finde sich vyl Lyt uff em Minschterplatz. Si stossen mit enander aa, gratuliere Bikannten und Unbikannten, und si fille fir e Breedig loose s Minschter bis uff dr letscht Platz. Dr ander Dail findet au wider am Rhyy statt, wie an dr Bundesfyrr und au wider mit eme groossartige Fyrrwärgg, günstigt vom Ex-Byjoutier und -Uurehändler Michèle Parini und andere Sponsore. Arrangiert wird das Fyrrwärgg syt vyle Joor vo dr Firma Bugano AG uff zwai Rhyschiff, und s isch interessant, was fir e Rolle hit bi soom ene Zauber d Elektronik spiilt. Drnääbe git s bim Café Spitz und under dr Johanniterbrugg Gliewyy, und s sinn wider eppe 120'000 Bsuecheren und Bsuecher, wo an de Rhyyufer bin ere Vylzaal vo Verpläigungsmeegligkeiten e Druggedde bilde.

Han y e Fyrrwärgg vergässe? Hejoo: das vo de Riechemer an dr Bundesfyrr im Saaresy-Pagg. Soovyl zem «fyryfreudige Basel».

Carl Miville Seiler